



## CJENIK / PRICE 2024 - NAUTIKA

## JEANNEAU, Merry Fisher 795 | POMALO, 3419 ZD, produced in 2019/05

## CHARTER

Brodica se nalazi u D-Marin Marina Borik, HR - 23000 Zadar, Obala kneza Domagoja 1 na vezu oznake A6.

The boat is located in D-Marin Marina Borik, HR - 23000 Zadar, Obala kneza Domagoja 1, at the mooring marked A6.

T: +385 23 333 036; E: borik@d-marin.com

["https://www.d-marin.com/en/marinas/borik/"](https://www.d-marin.com/en/marinas/borik/)

44°07'54"N 15°12'36"E; VHF 17

44.130728, 15.210142; (Copy to Google map)

Model plovila / Vessel Model	Obračunski period / Accounting period	Obvezni sigurnosni depozit / mandatory security deposit	01.01.-30.03.*	30.03.- 27.04.*	27.04. - 01.06.	01.06. - 29.06.	29.06. - 03.08.	03.08. - 31.08.	31.08. - 28.09.	28.09.- 02.11.*	02.11.- 31.12.*
Motorno plovilo JEANNEAU, Merry Fisher 795 Suzuki 200 HP	Tjedan / Week**	1.500		1.900	2.000	2.000	2.300	2.300	2.000	2.000	
	Dan / Day	1.500		361	380	380	437	437	380	380	

**	2 dana / days	1.500		722	760	760	874	874	760	760	
	3 dana / days	1.500		1.045	1.100	1.100	1.265	1.265	1.100	1.100	
	4 dana / days	1.500		1.330	1.400	1.400	1.610	1.610	1.400	1.400	
	5 dana / days	1.500		1.615	1.700	1.700	1.955	1.955	1.700	1.700	
	6 dana / days	1.500		1.824	1.920	1.920	2.208	2.208	1.920	1.920	
	8 dana / days	1.500		2.261	2.380	2.380	2.737	2.737	2.380	2.380	
	9 dana / days	1.500		2.622	2.760	2.760	3.174	3.174	2.760	2.760	
	10 dana / days	1.500		2.945	3.100	3.100	3.565	3.565	3.100	3.100	
	11 dana / days	1.500		3.230	3.400	3.400	3.910	3.910	3.400	3.400	
	12 dana / days	1.500		3.515	3.700	3.700	4.255	4.255	3.700	3.700	
	13 dana / days	1.500		3.724	3.920	3.920	4.508	4.508	3.920	3.920	
	14 dana / days ***	1.500		3.800	4.000	4.000	4.600	4.600	4.000	4.000	

## - cijena / price : EUR

\* - Termini najma koji su dostupni samo uz predhodni dogovor. / Rental terms that are available only with prior agreement. (01.01. ÷ 27.04.2024. ; 28.09. ÷ 31.12.2024)

\*\* - tjedna i dnevne cijene najma sa već uključenim popustom / weekly and daily rental prices with already included discount

\*\*\* - Za najam više od dva tjedna molimo da nas kontaktirate / For renting more than two weeks, please contact us

## Dan i vrijeme preuzimanja i povrata brodice / Day and time of picking up and returning the boat

	Tjedni najam / Week rental:	Dnevni ili višednevni najam (samo uz prethodni dogovor) / Daily or multi-day rental (only with prior agreement)
check in:	Saturday, after 15:30 <sup>1</sup>	after 9:00 <sup>1</sup>
check out:	Saturday, before 9:00	before 18:30

<sup>1</sup> - navedeni termin podložan je promjenama uzrokovanim ili tehničkom neispravnosti ili vremenskim nepogodama. Ako je sve u redu brod se gostu može predati i ranije.<sup>1</sup> - the specified term is subject to changes caused by technical malfunctions or bad weather. If everything is in order, the boat can be handed over to the guest earlier.

**CHARTER****CJENIK / PRICE 2024 - NAUTIKA****JEANNEAU, Merry Fisher 795 | POMALO, 3419 ZD, produced in 2019/05**

Brodica se nalazi u D-Marin Marina Borik, HR - 23000 Zadar, Obala kneza Domagoja 1 na vezu oznake A6.

The boat is located in D-Marin Marina Borik, HR - 23000 Zadar, Obala kneza Domagoja 1, at the mooring marked A6.

T: +385 23 333 036 ; E: borik@d-marin.com

"https://www.d-marin.com/en/marinas/borik/"

44°07'54"N 15°12'36"E; VHF 17

44.130728, 15.210142; (Copy to Google map)

**HR**

- Cijene su u EUR sa uključenim porezom.
- Cijena je bez troška goriva (benzin), ulaznica u nacionalne parkove, parkove prirode i slično.  
Cijena najma ne obuhvaća obveznu uslugu Tranzit log i povratni sigurnosni depozit.
- Cijena najma ne obuhvaća dodatno osiguranje skipera od odgovornosti, osiguranje sigurnosnog depozita, dodatno putno/zdravstveno osiguranje i ostala osiguranja. Gostu seporučava ugovaranje nekih od dodatnih osiguranja u skladu sa svojim potrebama.
- Način plaćanja: na žiro račun, gotovina, kreditne kartice MASTERCARD i Visa (\*1).
- Cijene su podložne promjenama bez prethodnih najave. Točne cijene po upitu - uvidu u cjenik na web: <https://www.vijakrentaboatzadar.com/en> ali bolje na upit putem email-a.
- U slučaju nerazumijevanja i spora prema napisanom, priznaje se hrvatska verzija teksta.

**EN**

- Prices are in EUR, VAT included
- The price is without the cost of fuel (gasoline), entrance to national parks, nature parks and the like.
- The rental price does not include the mandatory Transit Log service and the refundable security deposit. The rental price does not include additional skipper's liability insurance, security deposit insurance, additional travel/health insurance and other insurances. The guest is recommended to contract some of the additional insurances in accordance with his needs.
- Method of payment: to giro account, cash, credit cards MASTERCARD and Visa (\*1).
- Price can be changed without a prior notice. Exact prices on request - see the price list on web: <https://www.vijakrentaboatzadar.com/en> but better to ask via email.
- In case of misunderstanding and dispute as to what has been written, the Croatian version of the text shall be acknowledged.

- Rezervacije se provode na bazi tjednog najma i kao takve imaju prednost.  
Cijena rezervacija najma koji su kraći ili duži od uobičajenih tjedan dana obračunavaju se po cjeniku.
- OPASKA: Navedene cijene se ne mogu se preračunavati koristeći cijenu tjednog najma jer je u toj cijeni već uključen popust.  
Rezervacije koje nisu na bazi tjednog najma već dnevnog/višednevnog najma nije moguće rezervirati automatski već isključivo osnovom prethodnom dogovoru. Mogućnost rezerviranja moguće je u akcijama zadnja minuta i u periodu koji nije veći od dva tjedna prije traženog termina najma.

- Reservations are made on a weekly rental basis and as such take precedence.
- The price of rental reservations that are shorter or longer than the usual week are calculated according to the price list. NOTE: The listed prices cannot be recalculated using the weekly rental price because the discount is already included in that price.
- Reservations that are not based on a weekly rental but a daily/multi-day rental cannot be booked automatically, but only based on prior agreement. The possibility of booking is possible in last-minute promotions and in a period no longer than two weeks before the requested rental date.

**Redovni popusti / Regular discount**

10 Rani booking, do 31.12.2023	10%	Early booking, no later than 31.12.2021
11 Rani booking, do 28.02.2024	5%	Early booking, no later than 28.02.
12 Booking u trajanju od 2 tjedna	5%	Booking for 2 weeks
13 Booking u trajanju od 3 tjedna	10%	Booking for 3 weeks
14 Stalni klijent (od Krizni vijak doo)	5%	Regular client (from Krizni vijak doo)
15 Maksimalni ukupni popust	20%	Maximum discount
16 Najam brodice bez isplavljanja iz marine	20%	Boat rental without leaving the marina

**Vrijeme plaćanja:**

17 Po potvrdi rezervacije	50%	Upon confirmation of reservation
18 30 dana prije termina najma	50%	30 days before the rental date

- Svi popusti vezani su za najam i charter i ne odnose se na dodatne usluge ili opremu.  
All discounts are for rent and charter and do not apply to additional services or equipment.

- \*1 Sigurnosni depozit se ne može platiti kreditnom karticom MASTERCARD ili Visa  
/ The security deposit cannot be paid by MASTERCARD or Visa credit card

**Izvanredni popusti / Special discount**

Kontaktirajte nas radi informiranja o dodatnim izvanrednim popustima koji su u tijeku.

Contact us for information on additional extraordinary discounts that are in progress.





## CJENIK / PRICE 2024 - NAUTIKA

### Motorno plovilo :

1. JEANNEAU, Merry Fisher 795, Suzuki 200 HP
2. JEANNEAU, Merry Fisher 795 Serie 2, Suzuki 200 HP

### HR

Opis usluga koje su uključene u najam brodica te dodatne usluge i oprema na poseban zahtjev.



### Motor vessel :

1. JEANNEAU, Merry Fisher 795, Suzuki 200 HP
2. JEANNEAU, Merry Fisher 795 Serie 2, Suzuki 200 HP

### EN

Description of the services that are included in the boat rental, as well as additional services and equipment on special request.

Redni broj / ordinal number	Vrijedi za: Cijena / Price Valid for:	Redni broj / ordinal number
1 Troškovi u marini: mjesto priveza broda koje gost može koristiti u bilo koje vrijeme sa priključkom na struju i vodu, uporaba WC-a i kupaonice u marini. *1	Najam ÷ Booking	1 Costs in the marina: boat mooring place that the guest can use at any time with electricity and water connection, use of the toilet and bathroom in the marina. *1
2 Parkirno mjesto za auto u krugu marine je dostupno, a naplaćuje ga marina po svom cjeniku. Nije u cijeni najma.	Najam ÷ Booking	2 A parking space for a car in the vicinity of the marina is available, and is charged by the marina according to its price list.
3 Komplet posteljina za spavanje sa jastucima za do 4 osobe te ručnicima (1x veliki + 1x mali ručnik po osobi + 3x mali ručnik u WC-u *1	Najam ÷ Booking	3 Bed linen set with pillows for up to 4 people and towels (1x large + 1x small towel per person + 3x small towel in the toilet) *1
4 Komplet oprema za kuhinju, kuhinjsko posuđe za spremanje hrane, tanjuri i zdjele, razni tipovi čaša i pribor za jelo za 4 osobe. *1	Najam ÷ Booking	4 A set of kitchen equipment, kitchenware for storing food, plates and bowls, various types of glasses and cutlery for 4 people. *1
5 Sigurnosni depozit *6 Merry Fisher 795 / Merry Fisher 795 Serie 2	Najam 1500€ / 2000€ Booking	5 Security deposit *6; Merry Fisher 795 / Merry Fisher 795 Serie 2
6 "Tranzit log" : Razni troškovi Charter tvrtke od pripreme dokumentacije za najam, troškovi u marini (mjesto priveza broda, uporaba WC- i kupaonice), osiguranje, free WiFi, osnovno završno čišćenje brodice, plin za kuhanje, krevetnina, ručnici, komplet kuhinjsko posuđe, čaše i pribor za jelo. Obvezna naplata tijekom check in procedure u gotovini ili kreditnom karticom MASTERCARD ili Visa. *2	Najam 200 € Booking	6 "Tranzit log" : Various expenses of the Charter company from the preparation of rental documentation, marina expenses (place of boat mooring, use of toilet and bathroom), insurance, free WiFi, basic final cleaning of the boat, cooking gas, bed linen, towels, set of kitchenware, glasses and cutlery. Mandatory payment during the check-in procedure in cash or with a MASTERCARD or Visa credit card. *2
7 Boravišna (turistička) pristojba; Naplaćuje se po cjeniku Ministarstva turizma u gotovini. *2	Najam *2 Booking	7 Accommoda; tion (tourist) tax; It is charged according to the price list of the Ministry of Tourism in cash *2
8 Ručnici, dodatni	Po osobi / najam 5 € Person / Booking	8 Towels/person ; additionally/extra
9 Ručnici za plažu	Po osobi / najam 8 € Person / Booking	9 Beach towels/person ; additionally/extra
10 Dodatna posteljina za spavanje za jedan ležaj	Najam 5 € Booking	10 Extra bed linen for one bed
11 Gumenjak, bajbot; do 2,3m; tip podnice: šperploča; uključena dva sklopiva aluminijska vesla, sjedeća klupa, nožna pumpa. Uključeno i: 2x konopi za privez, dva nosača od prokroma za montiranje na brod, sidro sa konopom, lijevak za ulijevanje goriva 1 kom.	Najam 150 € Booking	11 Bayboat/dinghy / up to 2,3m; floor types: Plywood ; includes two-piece aluminum oars, marine grade plywood bench seat, foot pump. Included and: 2x ropes for mooring, two prochrome supports for mounting on the boat, anchor with rope, fuel funnel 1 pcs.
12 Vanbrodski motor, penta, do 2,5KS, za gumenjak	Najam 100 € Booking	12 Outboard engine, up to 2,5HP, for bayboat / dinghy

**CJENIK / PRICE 2024 - NAUTIKA**
**Motorno plovilo :**

1. JEANNEAU, Merry Fisher 795, Suzuki 200 HP
2. JEANNEAU, Merry Fisher 795 Serie 2, Suzuki 200 HP

**HR**

**Opis usluga koje su uključene u najam brodice te dodatne usluge i oprema na poseban zahtjev.**


**Motor vessel :**

1. JEANNEAU, Merry Fisher 795, Suzuki 200 HP
2. JEANNEAU, Merry Fisher 795 Serie 2, Suzuki 200 HP

**EN**

**Description of the services that are included in the boat rental, as well as additional services and equipment on special request.**

Redni broj / ordinal number	Vrijedi za: Cijena / Price Valid for:	Redni broj / ordinal number
13 Vanbrodski motor, penta, do 6KS, 4T, sa prijenosnim rezervoarom za gorivo, 15L, benzin/petrol, napunjen sa benzinom (potrošena količina se zasebno naplaćuje); rezervni pogon za brodicu, <u>nije za pomoćni gumenjak</u>	Najam 150 € Booking	13 Outboard engine up to 6HP, 4T and fuel tank, portable for 15L gasoline/petrol, with gasoline (quantity consumed is charged separately) spare drive for the boat, <u>not for the auxiliary dinghy</u>
14 Dodatni rezervoar za gorivo, prijenosni, 5L, benzin/petrol, sa benzinom (potrošena količina se zasebno naplaćuje) Napomena: 1xkom uvijek dolazi sa vanbrodskim motorom.	Najam 5 € Booking	14 Additional fuel tank, portable for 5L gasoline/petrol, with gasoline (quantity consumed is charged separately) Note: 1x pc. always comes with an outboard motor.
15 SUP daska, nosivost 130 kg, veslo, pumpa	Najam 50 € Booking	15 SUP board, load capacity 130 kg, paddle, pump
16 JBL FLIP 5 zvučnici, prinosni	Najam 20 € Booking	16 JBL FLIP 5 audio, portable
17 Dodatni hladnjak / ledenica, (+ / +); do 35 l, 12 V, prijenosni	Najam 50 € Booking	17 Extra refrigerator / freezer (+ / +); up to 35 l, 12 V, portable
18 Dodatni hladnjak / ledenica, (+ / +); do 50 l, 12 V, prijenosni	Najam 70 € Booking	18 Extra refrigerator / freezer (+ / +); up to 50 l, 12 V, portable
19 SCUBA ronjenje *3	÷ ÷ ÷	19 SCUBA diving *3
20 Lov ribe ali i svi drugi oblici izlova organizama koji žive u moru*3	÷ ÷ ÷	20 Fishing but also all other forms of catching organisms that live in the sea *3
21 Uporaba brodice za bilo koji oblik sportova i razonoda na vodi koji uključuju vuču predmeta i/ili osoba *4	÷ ÷ ÷	21 The use of the boat for any form of sports and leisure on the water that involves the towing of objects and/or persons *4
22 Kućni ljubimci na brodu*5	÷ ÷ ÷	22 Pet on board *5
23 slobodan WiFi	÷ ÷ ÷	23 free WiFi
24 Skiper	Dnevni najam 200 € Daily rent	24 Skiper
25 Skiper	Najam više dana <u>na zahtjev / at request</u> Several days	25 Skiper
26 Dodatno čišćenje se naplaćuje u slučajevima nastalih uslijed: zdravstvenih problema, grubog nemara i slično. Dodatno čišćenje naplaćuje se tijekom check-out.	Najam min. 150€ Booking	26 Additional cleaning is charged in cases caused by: health problems, gross negligence, etc.. Additional cleaning is charged during check-out.

**- cijena / price : EUR**

- \*1 Kod charter najma je sastavni dio usluge / **With a charter lease it is an integral part of the service**
- \*2 Neovisno o broju danana najma. Obvezna naplata tijekom check in procedure u gotovini ili kreditnom karticom MASTERCARD ili Visa \*6 / **Regardless of the number of rental days. Mandatory payment during the check-in procedure in cash or with a MASTERCARD or Visa credit card \*6.**
- ZABRANJENO i KAŽNJIVO, Potreban pristanak Charter kompanije i dodatna usluga pripreme broda da bi se brodić koristio za navedene aktivnosti.
- \*3 Dogovara se isključivo samo tijekom ugovaranja najma brodice. / **FORBIDDEN and PENALTIES, Consent of the Charter company and additional boat preparation service required to use the boat for the above activities.**  
It is agreed only during the boat rental contract.
- \*4 ZABRANJENO i KAŽNJIVO / **FORBIDDEN and PENALTIES**
- \*5 ZABRANJENO i KAŽNJIVO, kućni ljubimci nisu dozvoljeni / **FORBIDDEN and PENALTY, pets are not allowed**
- \*6 Sigurnosni depozit se ne može platiti kreditnom karticom MASTERCARD ili Visa / **The security deposit cannot be paid by MASTERCARD or Visa credit card**



Način plaćanja: na žiro račun, gotovina, kreditne kartica MASTERCARD i Visa (\*6) najkasnije tijekom check in.

Cijene su podložne promjenama bez predhodne najave. Točne cijene po upitu - uvidu u cjenik.

Prijevod sa hrvatskog jezika na engleski jezik proveden elektronski.

U slučaju spora priznaje se tekst napisan na hrvatskom jeziku.

Method of payment: to giro account, cash, credit cards MASTERCARD and Visa at the latest during check in.

Price can be changed without a prior notice. Exact prices on request - see the price list.

Translation from Croatian to English carried out electronically.

In case of dispute, the text written in the Croatian language is accepted.